

## **N i e d e r s c h r i f t**

**der 1. öffentlichen/nicht öffentlichen Sitzung des Ausschusses für städtische Bauangelegenheiten und Vergaben nach der VOB, VOL, HOAI und VOF am 04.09.2014**

***öffentlich***

---

**Ort:  
Marktplatz 1  
Zimmer 107  
06108 Halle (Saale)**

**Ratshof**

**Zeit:**

**17:01 Uhr bis 18:15 Uhr**

**Anwesenheit:**

**siehe Teilnehmerverzeichnis**

**Anwesend sind:**

Johannes Krause	SPD-Fraktion	
Gottfried Koehn	SPD-Fraktion	
Ulrich Peinhardt	CDU/FDP-Stadtratsfraktion	
Dr. Annegret Bergner	CDU/FDP-Stadtratsfraktion	Vertretung für Frank Sänger
Andreas Scholtyssek	CDU/FDP-Stadtratsfraktion	Vertretung für Michael Sprung
Manuela Plath	Fraktion DIE LINKE/Die PARTEI	
Thomas Schied	Fraktion DIE LINKE/Die PARTEI	
Rudenz Schramm	Fraktion DIE LINKE/Die PARTEI	
Denis Häder	Fraktion MitBÜRGER für Halle-NEUES FORUM	
Dietmar Wehrich	Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN	
Uwe Stäglin	Beigeordneter	
Sieglinde Voigt-Kremal	Verwaltung	
Kirsten Sommer	Verwaltung	

**Entschuldigt fehlen:**

Frank Sänger	CDU/FDP-Stadtratsfraktion	Vertreter Dr. Annegret Bergner
Michael Sprung	CDU/FDP-Stadtratsfraktion	Vertreter Andreas Scholtyssek
Helmut-Ernst Kaßner	Stadtrat	

## **zu 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit**

---

Die 1. öffentliche Sitzung des Ausschusses für städtische Bauangelegenheiten und Vergaben nach der VOB, VOL, HOAI und VOF wurde eröffnet und geleitet vom **Vorsitzenden des Ausschusses, Herrn Johannes Krause**.

Er stellte die ordnungsgemäße Einladung sowie Beschlussfähigkeit fest.

## **zu 2 Feststellung der Tagesordnung**

---

**Herr Krause, Vorsitzender des Ausschusses**, bat um Hinweise zur Tagesordnung.

Auf die Anfrage von **Herrn Häder, Fraktion MitBÜRGER für Halle – NEUES FORUM**, zur Einführung einer Einwohnerfragestunde, verwies **Herr Krause** darauf, dass dazu erst die Hauptsatzung geändert werden muss.

Weiterhin machte er darauf aufmerksam, dass es sich bei der Wahl der/des stellvertretenden Vorsitzenden des Ausschusses für städtische Bauangelegenheiten und Vergaben nicht um eine Wahl, sondern um eine Abstimmung handelt.

**Herr Krause** sagte, wir tauschen das Wort „Wahl“ durch „Abstimmung“ aus.

Es lagen keine weiteren Wortmeldungen vor und **Herr Krause, Vorsitzender des Ausschusses**, bat um Abstimmung der Tagesordnung.

**Abstimmungsergebnis zur Tagesordnung: einstimmig zugestimmt**

Somit wurde folgende Tagesordnung festgestellt:

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit
2. Feststellung der Tagesordnung
3. Genehmigung der Niederschrift
4. Bekanntgabe der in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse
5. Beschlussvorlagen
- 5.1 ~~Wahl~~ Abstimmung der/des stellvertretenden Vorsitzenden des Ausschusses für städtische Bauangelegenheiten und Vergaben
- 5.2 Bestellung eines Protokollführers  
Vorlage: VI/2014/00074

6. Anträge von Fraktionen und Stadträten
7. schriftliche Anfragen von Fraktionen und Stadträten
8. Mitteilungen
9. Beantwortung von mündlichen Anfragen
10. Anregungen

### **zu 3 Genehmigung der Niederschrift vom 30.06.2014**

---

Es gab keine Einwände gegen die Niederschrift der öffentlichen Sitzung des Ausschusses für städtische Bauangelegenheiten und Vergaben nach der VOB, VOL, HOAI und VOF vom 30.06.2014.

**Abstimmungsergebnis:**

**zugestimmt**

4 Ja-Stimmen

0 Nein-Stimmen

6 Enthaltungen

### **zu 4 Bekanntgabe der in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse**

---

**Herr Krause, Vorsitzender des Ausschusses**, informierte über folgende in der Ausschusssitzung am 30.06.2014 in nicht öffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse:

**zu 3.1 Vergabebeschluss: GB III-B-001/ 2014 - Stadt Halle (Saale), Errichtung einer modularen Halle in Halle (Saale), Elektrotechnik  
Vorlage: V/2014/12908**

---

**Beschluss:**

Der Vergabeausschuss beschließt, den Zuschlag für die Errichtung einer modularen Halle in Halle (Saale), Elektrotechnik, an die Firma Elektro- und Beleuchtungsanlagen GmbH mit Firmensitz in Artern zu einer Bruttosumme von 279.258,13 € zu erteilen.

**zu 3.2 Vergabebeschluss: FB 52-L-04a/2014: Anmietung, Lieferung, Montage und Demontage von Tribünen für eine multifunktionale Sporthalle  
Vorlage: V/2014/12859**

---

**Beschluss:**

Der Vergabeausschuss beschließt, der Firma Nüssli (Deutschland) GmbH aus Roth mit einer Bruttosumme von 191.000,00 € den Zuschlag zu erteilen.

**zu 3.3 Vergabebeschluss: FB 52-L-05a/2014: Anmietung, Lieferung, Montage und Demontage von Containern für eine multifunktionale Sporthalle  
Vorlage: V/2014/12860**

---

**Beschluss:**

Der Vergabeausschuss beschließt, der Firma Kleusberg GmbH & Co. KG aus Kabelsketal mit einer Bruttosumme von 197.076,00 € den Zuschlag zu erteilen.

**zu 5 Beschlussvorlagen**

---

**zu 5.1 ~~Wahl~~ Abstimmung der/des stellvertretenden Vorsitzenden des Ausschusses für städtische Bauangelegenheiten und Vergaben**

---

Auf die Bitte von **Herrn Krause, Vorsitzender des Ausschusses**, einen Stellvertreter für den Vorsitz des Ausschusses zu benennen, schlug **Herr Peinhardt, CDU/FDP- Stadtratsfraktion**, Herrn Michael Sprung, CDU/FDP-Stadtratsfraktion, vor.  
**Frau Plath, DIE LINKE/Die PARTEI Fraktion im Stadtrat Halle (Saale)**, schlug Herrn Schramm, DIE LINKE/Die PARTEI Fraktion im Stadtrat Halle (Saale) vor.

**Herr Krause** bat um Abstimmung.

Das Abstimmungsergebnis: Herr Sprung erhielt 4 Ja-Stimmen  
Herr Schramm erhielt 6 Ja-Stimmen.

Damit erklärte **Herr Krause, Vorsitzender des Ausschusses**, Herrn Rudenz Schramm als stellvertretenden Vorsitzenden des Ausschusses für städtische Bauangelegenheiten und Vergaben.

**zu 5.2 Bestellung eines Protokollführers  
Vorlage: VI/2014/00074**

---

Es lagen keine Wortmeldungen vor.

**Abstimmungsergebnis:** einstimmig zugestimmt

**Beschluss:**

Im Einvernehmen mit dem Ausschuss für städtische Bauangelegenheiten und Vergaben nach VOB, VOL, HOAI und VOF bestellt der Oberbürgermeister Frau Kirsten Sommer als Protokollführer.

Die Stellvertretung wird durch das Team Ratsangelegenheiten abgesichert.

**zu 6 Anträge von Fraktionen und Stadträten**

---

Anträge von Fraktionen und Stadträten lagen nicht vor.

**zu 7 schriftliche Anfragen von Fraktionen und Stadträten**

---

Schriftliche Anfragen von Fraktionen und Stadträten lagen nicht vor.

**zu 8 Mitteilungen**

---

Es lagen keine Mitteilungen vor.

**zu 9 Beantwortung von mündlichen Anfragen**

---

Mündliche Anfragen lagen nicht vor.

**zu 10 Anregungen**

---

Bezugnehmend auf die Niederschriften der Ausschusssitzungen regte **Herr Koehn, SPD-Fraktion**, an, in der Anwesenheitsliste hinter den Namen der Ausschussmitglieder auch die entsprechende Fraktion aufzuführen.

**Frau Voigt-Kremal, Vergabestelle**, erklärte, dass dies programmtechnisch nicht möglich sei.

Weitere Wortmeldungen lagen nicht vor und **Herr Krause, Vorsitzender des Ausschusses**, beendete den öffentlichen Teil der Sitzung des Ausschusses für städtische Bauangelegenheiten und Vergaben nach der VOB, VOL, HOAI und VOF.

---

Johannes Krause  
Ausschussvorsitzender

---

i. V. Uwe Stäglich  
Beigeordneter

---

Kirsten Sommer  
Protokollführerin